

### 3.Jap. PROF. DR. KANASAKA'NIN GÖNDERDİĞİ MAİLLER

2013.12.13 「The Japan Times」、100%

Friday, December 20, 2013

ALL THE NEWS WITHOUT FEAR OR FAVOR

Japan Times  
Classifieds:  
matches made in  
career heaven  
The Japan Times  
<http://jtimes.jp/classified>

# The Japan Times

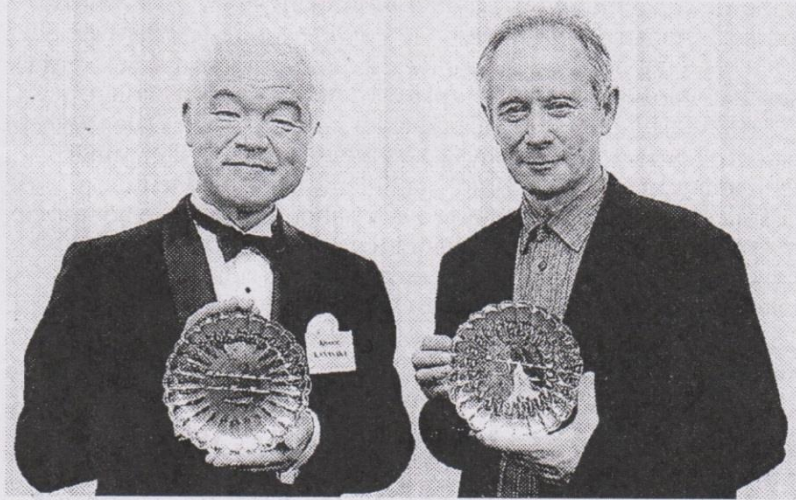
INCORPORATING  
International New York Times



117TH YEAR NO. 41,149  
ISSN 0219-9563 (P) THE JAPAN TIMES, LTD. 310 | [www.japantimes.co.jp](http://www.japantimes.co.jp)

Consumption tax included (800/8000) ¥200

## TIMES GALLERY



Kiyonori Kanasaka (left), a professor emeritus at Kyoto University, and broadcaster and music critic Peter Barakan hold their Japan-British Society Awards presented by Princess Akiko of Mikasa (not shown) at the Palace Hotel Tokyo on Nov. 26. Kanasaka received the award for his translation of the two-volume edition of Isabella L. Bird's "Unbeaten Tracks in Japan" (1880) while Barakan was recognized for promoting British music directly, and British culture indirectly, to the Japanese public. YUSUKE NAKAJO

Kanasaka'nın açtığı sergiden ödül alışı

KYOTO  
a world heritage site by UNESCO

POST CARD

I hope next year  
will be an even  
better <sup>year</sup> for you and  
your family!

Kiyomori Kenacaba  
Awataguchi  
Sanjo-cho Higashi  
yama 605-0035  
Kyoto, Japan

Mr. Mehmet Bildirici

P.K. 42, 34388  
Mecidiyeköy, İstanbul  
Türkiye (Turkey)



FMP-820

2379

BY AIR MAIL 航空  
PAR AVION

東寺(教王護国寺)  
ASAHI CARD Printed in Japan



POST CARD



08.01.2002

from Kiyonori KAWASAKI  
2-31 Sanjo-Bocho  
Awataguchi  
Higashiyama  
Kyoto 605-8501  
JAPAN

To Mr. Mehmet BILDIRICI  
Atakan Sokak 11/7  
Sisli - M. Köy  
İstanbul  
TURKEY

A Happy New Year!

2370

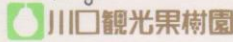
Thank you very much for your letter!

I enjoy it very much. I'm looking forward  
to see your new book for DSİ!

Maybe I'll stay at that Hotel in Istanbul  
in the evening of 12 March!

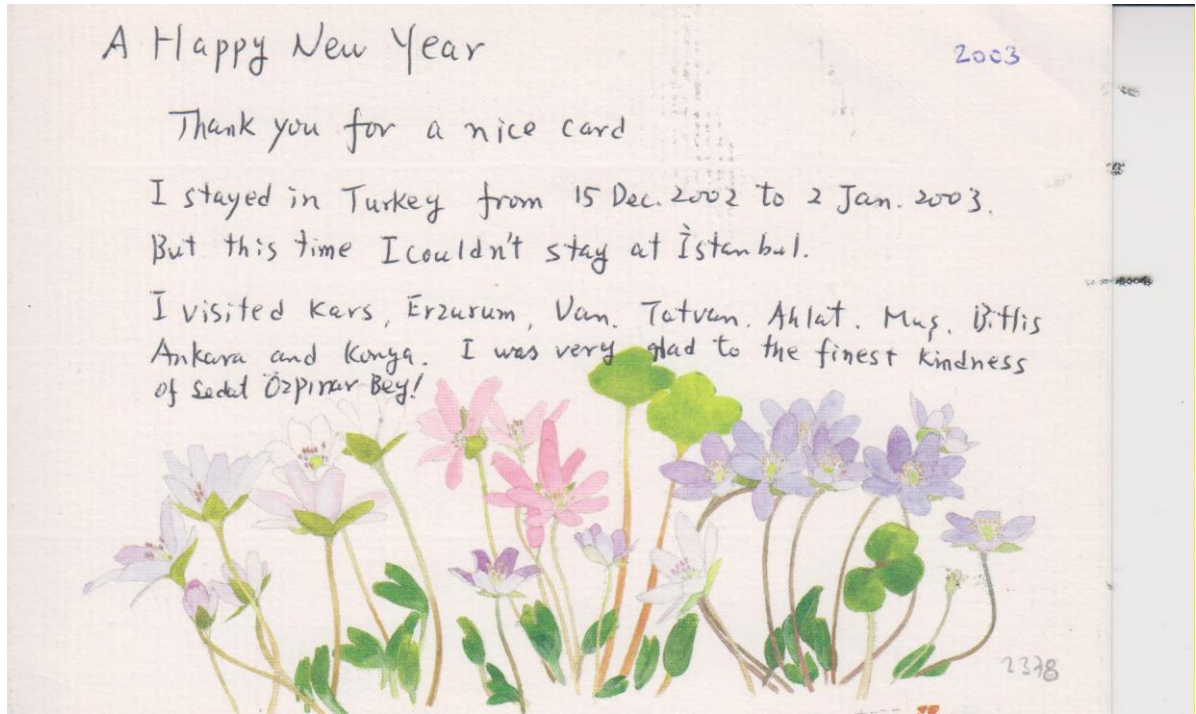
I hope our meeting.

Sincerely yours



*Kawaguchi*

〒999-3224 山形県上市市皆沢41 Tel 023-674-2485 (果樹園) 674-2105 (自宅) Fax 674-2461



Dear Mehmet (Bildirici)

20.01.2014

A Happy New Year!

Thank you very much for your nice card.

Today your mail was transmitted from Kyoto University to me.

I retired from Kyoto University on the end of March 2012.

I have been very busy for my study of Isabella Bird, famous Victorian Lady Traveller.

Please see the attached file.

I hope this year will be wonderful for you and your family.

Please give my best regards to Sedat Ozpinar Bey. I never forget his kindness.

With kindest regards,

Kiyonori Kanasaka

JAPAN

Dear Kanasaka

Thank you very for your mail Japon Times Newspaper. I am very pleased to see this wonderful photos.

Since 2009 I have been working on water history. I collected all in my web site. I will put attached file in it.

[www.mehmetbildirici.cm](http://www.mehmetbildirici.cm)

In this Web site you will see Turkish and English pages, and another "A JAPANESE chapter. In this chapter you will see, your work in Japanese. Please be enter this this chapter.

I telephoned to Sedat Özpınar. Now he is the Regional Director of DSI in İstanbul. He was very happy to hear your message and send his regards..

His mail address

[sozpinar@dsi.gov.tr](mailto:sozpinar@dsi.gov.tr)